



## **SÉANCE ORDINAIRE**

**DU LUNDI 9 NOVEMBRE 2020 À 19 H**

Édifice Louis-Lepage : 754, rue Saint-Pierre, Terrebonne

### **ORDRE DU JOUR**

- 1. Ouverture de la séance**
- 2. Déclarations d'intérêts des élus concernant un sujet à l'ordre du jour, le cas échéant**
- 3. Adoption de l'ordre du jour**
- 4. Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 26 octobre 2020;**
- 5. DÉPÔTS**
  - A. Procès-verbaux du comité exécutif des séances ordinaires du 21 et 28 octobre 2020 et de la séance extraordinaire du 26 octobre 2020;
  - B. Rapport des créations et abolitions de postes permanents – Reddition de comptes / Ressources humaines (septembre 2020);
  - C. Rapport des embauches et nominations (septembre 2020) – Reddition de comptes / Ressources humaines;
  - D. Licenciements, sanctions, règlements de griefs et fins d'emploi (du 26 septembre au 21 octobre 2020) – Reddition de comptes / Ressources humaines;
  - E. Rapport du résultat de l'évaluation d'une fonction – Reddition de comptes / Ressources humaines;
- 6. Première période de questions**
- 7. Réponses aux questions transmises en ligne**
- 8. DIRECTION GÉNÉRALE - GREFFE ET AFFAIRES JURIDIQUES**
  - 8.1 Adoption du règlement 776 – Règlement permettant l'aménagement d'un établissement situé au 1309, boulevard des Seigneurs, pour des fins de services de garde en garderie;
  - 8.2 Autorisation de signature – Entente tripartite : Ville de Terrebonne, Centre de Services Scolaire des Affluents et ministère de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur;
  - 8.3 Autorisation de signature – Promesse de cession – Future école Gabrielle-Roy;
- 9. ADMINISTRATION ET FINANCES**
  - 9.1 Correction de financement – Amendement budgétaire – Aide financière – Complexes Sportifs Terrebonne – Résolution 404-08-2020;
  - 9.2 Dépôt des états comparatifs des revenus et dépenses – Amendement budgétaire – Appropriation subvention COVID-19;

## **10. GÉNIE ET ENVIRONNEMENT – TRAVAUX PUBLICS**

- 10.1 Adoption du règlement d'emprunt 719-2 – Règlement modifiant le règlement 719-1 décrétant des travaux de construction d'une conduite d'aqueduc et de réfection de la chaussée sur les rues 32<sup>e</sup> Avenue, 33<sup>e</sup> Avenue, une partie de la 34<sup>e</sup> Avenue et de la rue Durivage – Amendement pour augmenter le montant de l'emprunt et de modifier la répartition des coûts des travaux;
- 10.2 Travaux supplémentaires – Réaménagement de la rue Georges-VI (TECQ III) – Règlement 699;
- 10.3 Travaux supplémentaires – Trottoirs, piste cyclable, feux de circulation et éclairage – Chemin Gascon entre les autoroutes 25 et 640 – Règlement 668-1;
- 10.4 Travaux supplémentaires – Prolongement de l'opération du poste de pompage temporaire – Travaux de pavage, de bordures, de trottoirs, d'éclairage et d'aménagement paysager sur l'avenue de la Croisée et la rue Yves-Blais (phase 3A) – Projet de la Croisée urbaine / Règlement 642 (SA17-3014);
- 10.5 Autorisation – Amendements budgétaires – Encaissement de chèques – Compagnie d'assurance :
  - A. Dossier : 201 – Véhicule de police;
  - B. Dossier : 1321 – Véhicule de la Ville – Loisir;
  - C. Dossier : 208 – Véhicule de police;
  - D. Dossier : 9979 – Chargeur sur roues – Voirie;
- 10.6 Avis de motion et dépôt du règlement d'emprunt 777 – Conversion des lampadaires de type "Cobra head" au DEL;

## **11. URBANISME DURABLE**

- 11.1 Demande de remboursement – Règlement 449 – Dossier de démolition : 2017-00594 (2795, montée Gagnon);
- 11.2 Autorisation de signature – Échange de lots – Métro Québec Immobilier inc. – Centre de distribution Métro;
- 11.3 Adoption du premier projet et dépôt du règlement 1001-323 – Règlement modifiant le règlement de zonage 1001 afin de créer la zone 9264-80 à même la zone 9263-99 et modifier la grille d'usages et normes de la zone 9263-99;
- 11.4 Adoption du premier projet et dépôt du règlement 1001-324 – Règlement modifiant le règlement de zonage 1001 afin de permettre certains usages municipaux dans toutes les zones à l'intérieur du périmètre urbain qui ne sont pas situées dans les aires d'affectations « Conservation », « Conservation-secteur de mise en valeur » ainsi qu'« Usage contraignant »;
- 11.5 Demande de dispense auprès de la ministre des Affaires municipales et de l'Habitation;

## **12. LOISIR ET VIE COMMUNAUTAIRE**

- 12.1 Programme d'aide aux projets MCC – Appel de projets en développement des collections des bibliothèques publiques autonomes (BPA) pour l'exercice financier 2020-2021;
- 12.2 Autorisation de dépense – Frais additionnels COVID-19 – Firme Gestion Vincent et Limoges inc. – Mandataire des camps de jour réguliers de la Ville de Terrebonne (SA19-6011);

## **13. RESSOURCES HUMAINES**

- 13.1 Lettre d'entente 2020-04-BL – Syndicat Canadien de la Fonction Publique, section locale 2326;

## **14. SÉCURITÉ PUBLIQUE – INCENDIE – POLICE**

## **15. TECHNOLOGIES DE L'INFORMATION**

## **16. RELATIONS AVEC LES CITOYENS ET DES COMMUNICATIONS**

**17. DÉPÔT DE PROPOSITIONS – MEMBRES DU CONSEIL**

17.1 Société d'histoire de Terrebonne – Désignation d'un représentant – Membre du conseil d'administration – Corporation des fêtes du 350e anniversaire de la Ville;

**18. DÉPÔT D'AVIS DE MOTION ET DE PROJETS DE RÈGLEMENT – MEMBRES DU CONSEIL**

**19. PROCHAINE SÉANCE ORDINAIRE**

La prochaine séance ordinaire se tiendra à l'édifice Louis-Lepage situé au 754, rue Saint-Pierre, à Terrebonne, le lundi 30 novembre 2020, à 19 heures.

**20. PÉRIODE D'INFORMATION ET DE RAPPORT – MEMBRES DU CONSEIL**

**21. PÉRIODE DE QUESTIONS DES ÉLUS**

**22. RAPPORT DES PRÉSIDENTS DE COMMISSION**

**23. PÉRIODE DE QUESTIONS**

**24. LEVÉE DE LA SÉANCE**